

Message Text

UNCLASSIFIED

PAGE 01 BELGRA 04164 171554Z

50

ACTION EB-11

INFO OCT-01 EUR-25 ISO-00 CAB-09 CIAE-00 COME-00 DODE-00

INR-10 NSAE-00 RSC-01 FAA-00 L-03 OPR-02 DRC-01 /063 W

----- 114122

P 171530Z SEP 73

FM AMEMBASSY BELGRADE

TO SECSTATE WASHDC PRIORITY 7252

UNCLAS BELGRADE 4164

E.O. 11652: N/A

TAGS: ETRN, YO

SUBJECT: CIVAIR: CHARTER BILATERAL

REF: BELGRADE 3874

1. DGCA OFFICER (NIKOLIC) RESPONSIBLE FOR FINAL PREPARATION
CHARTER BILATERAL IN ABSENCE OF FILIPOVIC AND SPASIC (REFTEL)
RAISED FOLLOWING LANGUAGE POINT WITH EMBOFF DURING MEETING
SEPTEMBER 17.

2. ITZWP DXG Q SERVICES DIVISION (WOERHIDE TO GLASOE) MEMO OF
JUNE 20, REFERENCE IS MADE TO ADDITIONAL SENTENCE IN III (NOT
FURTHER IDENTIFIED) CONCERNING ENTRY INTO FORCE OF CERTAIN
PARTS OF ANNEX A. ADDITIONAL SENTENCE SAID TO BE PRESENT
IN SERBO-CROATIAN VERSION BUT NOT IN ENGLISH VERSION.

3. EMBOFF AND NIKOLIC MADE WORD-FOR-WORD COMPARISON OF
ANNEX A ARTICLE III AND FOUND ENGLISH AND SERBO-CROATIAN
TEXTS IDENTICAL.

4. PLEASE IDENTIFY LOCATION OF LS-REPORTED DISCREPANCY
IN GREATER DETAIL. INCLUDE SERBO-CROATIAN TEXT OF ALLEGED
ADDITIONAL SENTENCE AS WELL. ADVISE SOONEST.
TOON

UNCLASSIFIED

NNN

Message Attributes

Automatic Decaptioning: X
Capture Date: 01 JAN 1994
Channel Indicators: n/a
Current Classification: UNCLASSIFIED
Concepts: n/a
Control Number: n/a
Copy: SINGLE
Draft Date: 17 SEP 1973
Decaption Date: 01 JAN 1960
Decaption Note:
Disposition Action: n/a
Disposition Approved on Date:
Disposition Authority: n/a
Disposition Case Number: n/a
Disposition Comment:
Disposition Date: 01 JAN 1960
Disposition Event:
Disposition History: n/a
Disposition Reason:
Disposition Remarks:
Document Number: 1973BELGRA04164
Document Source: CORE
Document Unique ID: 00
Drafter: n/a
Enclosure: n/a
Executive Order: N/A
Errors: N/A
Film Number: n/a
From: BELGRADE
Handling Restrictions: n/a
Image Path:
ISecure: 1
Legacy Key: link1973/newtext/t19730931/aaaaawoe.tel
Line Count: 51
Locator: TEXT ON-LINE
Office: ACTION EB
Original Classification: UNCLASSIFIED
Original Handling Restrictions: n/a
Original Previous Classification: n/a
Original Previous Handling Restrictions: n/a
Page Count: 1
Previous Channel Indicators:
Previous Classification: n/a
Previous Handling Restrictions: n/a
Reference: BELGRADE 3874
Review Action: RELEASED, APPROVED
Review Authority: cunninfx
Review Comment: n/a
Review Content Flags:
Review Date: 06 SEP 2001
Review Event:
Review Exemptions: n/a
Review History: RELEASED <06-Sep-2001 by reddocgw>; APPROVED <05-Feb-2002 by cunninfx>
Review Markings:

Declassified/Released
US Department of State
EO Systematic Review
30 JUN 2005

Review Media Identifier:
Review Referrals: n/a
Review Release Date: n/a
Review Release Event: n/a
Review Transfer Date:
Review Withdrawn Fields: n/a
Secure: OPEN
Status: NATIVE
Subject: CIVAIR: CHARTER BILATERAL
TAGS: ETRN, YO
To: STATE
Type: TE
Markings: Declassified/Released US Department of State EO Systematic Review 30 JUN 2005